

Gezittere, -aty a e zitternd, -awa  
-y *f* Zittergeige (Alge)  
dys a dys *adv.* dann u. wann  
dyš-enje -a *n* schweres Atmen, -iě  
-u schwer atmen, -ny a e Atem-,  
Atmungs-  
dyterbernat, Dikibjarnad, Dyke-  
bjarnat, Dykebernak d. wilde  
Jäger Bernhard, Dietrich v. Bern  
dyžli (nach *comp.*) *conj.* als, denn, daß,  
wjacy dyžli mehr als, prjedy dyžli  
eher als

## Dž, džej

džak -a *m* Dank, džak domowiny,  
Heimatkund, z džakom dankbar,  
z džakom dóstał dankend erhalten,  
za džak zum Danke dafür, měj(će)  
džak danke! kemšacy džak prajić  
besten Dank sagen, słaby džak  
da(wa)ć schlechten Dank sagen,  
kisały džak zhonić bösen Dank er-  
fahren, ani džak ani bjak zhonić  
schwarzen Undank erfahren, nje-  
zrała dobrota, kisały džak (Sprw.),  
pkhu za mzdu a bjak za džak  
Undank ist der Welt Lohn, *dim.*  
džečk, -n(iw)y, -liwy, -owny a e  
Dank-, dankbar, -ujomny a e dan-  
kenswert, -ny swjedzeń, wopor  
Dankfest, -opfer, -na modlitwa,  
pobožnosť Dankgebet, -gottesdienst,  
-ne wopismo Dankadresse  
džak -n(iw)osć, -liwosć, -ownosć  
-e *f* Dankbarkeit, Erkenntlichkeit,  
-ować -uju (so) danken, danksagen,  
rjenje, lubje so džakuju danke  
bestens, džakuju so (z) dobreho  
słowa ich danke für gütige Nach-  
frage, podwolnje so džakuju danke  
ergebenst, to so nježakuj(će) keine  
Ursache zu danken, džakowano  
Bohu (sc. budź) Gott sei Dank,  
-owanje -a *n* Danken, Danksagung  
džar -a *m* Kalktuff, Tuffstein  
džasn-ik -a *m* Gaumenlaut, -o -a *n*  
Gaumen, Kinnlade, wobłuk džasna  
Gaumenbogen, džasna -ow *pl* Zahn-  
fleisch, Mittelfleisch, auch zwischen  
d. Zähnen der Holzsäge, brjód na  
džasnach Zahngeschwür, džasna  
wubić, wurubać d. Mittelfleisch  
herausschlagen, *dim.* -iěko, -owy,  
-jacy, -jaty a e Gaumen-, Zahn-  
fleisch-, -owy hniće Skorbut

dž-aty a e gewoben, gewirkt, vom  
alten džeć džeju machen, tun, *vgl.*  
wodžeć, předžeć, kołodzej, złodzij  
džeć sagen, sprechen, nur im *Impf.*  
džach džeše... džachu gebräuchlich  
džeć džije so träumen, mi so džije,  
džiješe, je so džalo ich träume,  
träumte, habe geträumt, sej něšto  
smužkate (pisane) džeć dać sich  
etw. Schönes träumen lassen, -e -a  
*n* Träumen, prózdne zdaće a džeće  
leeres Dünken u. Träumen  
džećel -a *m* Klee, Wiesenkle, běły  
dž. kriechender Klee, čerwjeny dž.  
Blutkle, hórki dž. Bitterkle (kóz-  
lik), kisały dž. Sauerklee, módry  
dž. Luzerne, ryzy dž. Fuchsklee,  
srěni dž. mittlerer Klee, zaječi dž.  
Hasenkle, žoły dž. gelber Klee,  
*dim.* -k, -owy, -aty, -ny a e Klee,  
-(k)ojty a e kleeartig, -owa słoma  
Kleestroh, -owe kiješki, pluwy, Klee-  
stängel, -spreu, -na pica Kleefutter  
džećel-c -a *m* Buntspecht, Džećelec y  
-ow Bauernfamilie, die *m.* Klee gut  
füttert, -cowy a e des B., -či a e  
Buntspecht-, -čo -eća *n* junger Bunt-  
specht, -ina -a *f* Klee *coll.*, -isko  
-a *n* großer, mißfälliger Klee, -ka  
-i *f* Lupine wowči hroch, -nica,  
-izna -y *f* Kleestängelabfall, -nišćo  
-a *n* Kleefeld, *dim.* -niško, -(k)o-  
wać -uju i. Klee treiben, popjel  
jara džećel(k)uje Asche treibt sehr  
i. Klee  
džeće-ř -rja *m* Träumer, -řka -i *f*  
-in, -rjowy, -řcyny a e des, der T.,  
-řski a e Träumer-, träumerisch  
džehel -a *m* Engelwurz  
džeń dnja [*dat.* dnjej *voc.* dnjo,  
*loc.* w dnju, *instr.* z dnjom, *dual.*  
dnjej, dnjomaj *pl* dny *gen.* dnjow  
*dat.* dnjam *loc.* w dnjach *instr.*  
z dnjemi] *m* Tag, *dim.* džeń(č)k  
džeń wote dnja, džeń jako džeń  
Tag für Tag, tagtäglich, tagaus-  
tagein, za džeń, wob džeń während,  
innerhalb eines Tages, tagüber,  
wodnjo (*adj.* wod-njowski, -niši)  
bei Tage, po dnjach, z dnjemi tage-  
weise, přezedny, mjeze dny jeden  
dritten Tag, *adv.* přezednje (gespr.  
přezernje [kokoš njese]), mjezednje  
(chćešli lěški čiste měć, dyrbiš  
mjezednje je plěć), lět(k)o a džeń  
Jahr u. Tag, džeń a nócku e. Tag